

# INGCO



**GG141**

**КЛЕЙ-ПИСТОЛЕТ**



**EAC**

## Инструкция по эксплуатации.

### Уважаемый покупатель,

Поздравляем Вас с приобретением электроинструмента **INGCO**, произведенного лидером отрасли по самым современным технологиями с использованием фирменных запчастей. Миссия компании **INGCO** – производить качественный и удобный в использовании инструмент по доступной цене.

В Ваших руках находится клей-пистолет серии **STANDART**, линии бытового инструмента, предназначенная для бытового и полупрофессионального применения с повышенным ресурсом.








Для того чтобы приобретённый Вами инструмент прослужил долго, просим Вас внимательно ознакомиться с инструкцией и следовать ее рекомендациям.

Благодарим Вас за выбор электроинструмента **INGCO**!

**ВНИМАНИЕ!** *Перед началом работы с инструментом – внимательно прочтите данную инструкцию, во избежание неправильного использования, возникновения пожара, поражения электрическим током и возможного травмирования оператора. Не выкидывайте инструкцию до окончания срока службы инструмента!*

### Символы

В нашей инструкции применяются следующие символы, пожалуйста, убедитесь, что вы понимаете их значение.

	Прочитайте инструкцию по эксплуатации
	Продукция прошла проверку на соответствие качества данной продукции требованиям и нормативным документам технического регламента Таможенного союза.
	Продукция соответствует II классу опасности ручного электроинструмента. Наличие двойной или усиленной изоляции. Заземление корпуса не требуется. Вилка не имеет заземляющего контакта. Применение не ограничивается, за исключением условий повышенной влажности (свыше 85 %)
	Продукция полностью соответствует требованиям безопасности для человека и окружающей среды, а также подтверждает возможность свободного передвижения продукта по всей территории ЕС.
	Экомаркировка «Особая утилизация» ставится на источниках питания (батарейки) и товарах, содержащих некоторые опасные вещества (ртуть, свинец). Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом — например, сдать в специальные места по утилизации.
	При работе рекомендуется использовать средства индивидуальной защиты (зрения, слуха и дыхания).
	При работе рекомендуется использовать перчатки.

### Область применения

Клей-пистолет применяется для склеивания различных материалов. С его помощью герметизируют стыки и заливают неширокие швы, фиксируют полотна или листы тепло- и

шумоизоляции, подклеивают потолочные молдинги и отставшие обои, крепят лепнину и декоративные элементы на стены или потолки. Любое другое, выходящее за эти рамки использование, считается не соответствующим предписанию. За возникшие в результате этого ущерб или травмы любого рода несет ответственность пользователь, а не поставщик и производитель. Пожалуйста, обратите внимание, что электроинструмент серии **STANDART** разработан для бытового использования, рекомендуется режим эксплуатации с перерывами по 30 минут после каждых 15 минут непрерывной работы.

### **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

<b>Модель</b>	<b>GG-141</b>
Напряжение сети	220-240 В / 50 Гц
Мощность, Вт	100
Время разогрева до рабочей температуры, мин	3-5
Беспроводной (станция с контактами)	Нет
Скорость расхода клея, г/мин	10-15
Диаметр стержней, мм	11,2
Рабочая температура, °С	170-190
Вес, г	323

### **ОПИСАНИЕ ИНСТРУМЕНТА**



Рис.1

1. Клей-пистолет
2. Окно загрузки клеевого стержня
3. Кабель электропитания
4. Курок подачи стержня в нагревательную камеру
5. Металлическая подставка
6. Сопло

## **КОМПЛЕКТАЦИЯ**

Комплектация инструмента указывается на индивидуальной упаковке.

**ВНИМАНИЕ!** Комплектация инструмента может изменяться без предварительного уведомления.

## **ОБЩИЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**

**ВНИМАНИЕ!** С целью предотвращения пожаров, поражений электрическим током и травм при работе с электроинструментами соблюдайте перечисленные ниже рекомендации по технике безопасности!

### **1.Безопасность на рабочем месте:**

- Содержите рабочее место в чистоте. Беспорядок или неосвещенные участки рабочего места могут привести к несчастным случаям.
- Не работайте с этим электроинструментом во взрывоопасном помещении, в котором находятся горючие жидкости, воспламеняющиеся газы или пыль. Во время эксплуатации, а также при включении и выключении инструмент вырабатывает искры, что может привести к воспламенению пыли или паров.
- Во время работы с электроинструментом не допускайте близко к Вашему рабочему месту детей и посторонних лиц. Отвлечшись, Вы можете потерять контроль над электроинструментом.

### **2.Электробезопасность:**

- Штепсельная вилка электроинструмента должна соответствовать штепсельной розетке. никоим образом не изменяйте штепсельную вилку. Не применяйте переходных штекеров для электроинструментов с защитным заземлением. Неизменные штепсельные вилки и подходящие штепсельные розетки снижают риск поражения электротоком.
- Предпринимайте необходимые меры предосторожности от удара электрическим током. Избегайте контакта корпуса инструмента с заземленными поверхностями, такими как трубы, отопление, холодильники.
- Защищайте электроинструмент от дождя и сырости. Проникновение воды в электроинструмент повышает риск поражения электротоком.
- Не допускается использовать шнур не по назначению, например, для транспортировки или подвески электроинструмента, или для вытягивания вилки из штепсельной розетки. Защищайте шнур от воздействия высоких температур, масла, острых кромок или подвижных частей электроинструмента. Поврежденный или спутанный шнур повышает риск поражения электротоком.
- При работе на свежем воздухе используйте соответствующий удлинитель. Используйте только такой удлинитель, который подходит для работы на улице.
- Если невозможно избежать применения электроинструмента в сыром помещении, то устанавливайте выключатель защиты от токов повреждения. Применение выключателя защиты от токов повреждения снижает риск электрического поражения.

### **3.Личная безопасность:**

- Будьте внимательными, следите за тем, что Вы делаете, и продуманно начинайте работу с электроинструментом. Не пользуйтесь электроинструментом в усталом состоянии или, если Вы находитесь под влиянием наркотиков, спиртных напитков или

лекарств. Один момент невнимательности при работе с электроинструментом может привести к серьезным травмам.

- Применяйте средства индивидуальной защиты и всегда защитные очки. Использование средств индивидуальной защиты: защитной маски, обуви на нескользящей подошве, защитного шлема или средств защиты органов слуха в зависимости от вида работы электроинструмента снижает риск получения травм.
- Предотвращайте непреднамеренное включение электроинструмента. Перед подключением электроинструмента к электропитанию и/или к аккумулятору убедитесь в выключенном состоянии электроинструмента. Не держите подсоединенный инструмент за переключатель.
- Убирайте установочный инструмент или гаечные ключи до включения электроинструмента. Инструмент или ключ, находящийся во вращающейся части электроинструмента, может привести к травмам.
- Не принимайте неестественное положение корпуса тела. Всегда занимайте устойчивое положение и держите всегда равновесие. Благодаря этому Вы можете лучше контролировать электроинструмент в неожиданных ситуациях.
- Носите подходящую рабочую одежду. Не носите широкую одежду и украшения. Держите волосы, одежду и рукавицы вдали от движущихся частей.
- Широкая одежда, украшения или длинные волосы могут быть затянуты вращающимися частями.
- При наличии возможности установки пылеотсасывающих и пылесборных устройств проверяйте их присоединение и правильное использование. Применение пылесоса может снизить опасности, создаваемые пылью.

#### **4. Бережное и правильное обращение и использование электроинструментов:**

- Не перегружайте электроинструмент. Используйте для Вашей работы предназначенный для этого электроинструмент. С подходящим по характеристикам электроинструментом Вы работаете лучше и надежнее в указанном диапазоне мощности.
- Не работайте с электроинструментом с неисправным выключателем. Электроинструмент, который не поддается включению или выключению, опасен и должен быть отремонтирован.
- До начала наладки электроинструмента, перед заменой принадлежностей и прекращением работы отключайте штепсельную вилку от розетки сети и/или выньте аккумулятор. Эта мера предосторожности предотвращает непреднамеренное включение электроинструмента.
- Храните неиспользуемые электроинструменты недоступно для детей. Не разрешайте пользоваться электроинструментом лицам, которые незнакомы с ним или не читали настоящих инструкций. Электроинструменты опасны в руках неопытных лиц.
- Тщательно ухаживайте за электроинструментом. Проверяйте работоспособность и ход движущихся частей электроинструмента, отсутствие поломок или повреждений, отрицательно влияющих на функционирование электроинструмента. Поврежденные части должны быть отремонтированы до использования электроинструмента. Плохое обслуживание электроинструментов является причиной большого числа несчастных случаев.
- Держите режущий инструмент в заточенном и чистом состоянии. Заботливо ухоженные режущие инструменты с острыми режущими кромками режут заклиниваются и их легче вести.

- Применяйте электроинструмент, принадлежности, рабочие инструменты и т.п. в соответствии с настоящими инструкциями. Учитывайте при этом рабочие условия и выполняемую работу. Использование электроинструментов для непредусмотренных работ может привести к опасным ситуациям.
- Неиспользуемый инструмент должен храниться в сухом, закрытом месте, не доступном для детей! Не позволяйте использовать инструмент лицам, которые не ознакомились с настоящей инструкцией.

## **5.Сервис:**

- Ремонт прибора осуществляйте только в сервисных центрах! Ремонт Вашего электроинструмента поручайте только квалифицированному персоналу и только с применением оригинальных запасных частей. Этим обеспечивается надежность и безопасность электроинструмента.

**ВНИМАНИЕ!** Применение любых принадлежностей и приспособлений, а также выполнение любых операций помимо тех, что рекомендованы данным руководством, может привести к травме или поломке инструмента.

### **Двойная изоляция:**

Ваш инструмент имеет двойную изоляцию. Это означает, что все внешние металлические части электрически изолированы от токоведущих частей. Это выполнено за счет размещения дополнительных изоляционных барьеров между электрическими и механическими частями, делая необязательным заземление инструмента.

**ВНИМАНИЕ!** Двойная изоляция не заменяет обычных мер предосторожности, необходимых при работе с этим инструментом. Эта изоляционная система служит дополнительной защитой от травм, возникающих в результате возможного повреждения электрической изоляции внутри инструмента.

## **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С КЛЕЙ-ПИСТОЛЕТОМ**

- При работе с пистолетом можно применять только клей в виде клеевых стержней, предназначенных специально для этой цели.
- Необходимо работать в хорошо вентилируемом, просторном и хорошо освещенном помещении.
- Запрещается прикасаться к разогретому клею или разогретому соплу пистолета.
- Запрещается прикасаться разогретым соплом или разогретым клеевым стержнем к кабелю электропитания. Это несет опасность расплавления изоляции и поражения электрическим током.
- Запрещается оставлять без надзора разогретый пистолет или пистолет, подключенный к розетке электропитания.
- Запрещается применять пистолет во влажных местах. Необходимо применять его только в сухих помещениях, вдали от легковоспламеняющихся материалов.
- Запрещается класть пистолет на бок. При откладывании пистолета необходимо расположить его в вертикальном положении на его металлической или пластиковой подставке (6, Рис.1).
- Никогда не клейте материалы, покрытые масляной краской или морилкой.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ КЛЕЙ-ПИСТОЛЕТА

### **Подготовка к работе.**

Перед каждым применением клей-пистолета необходимо проверить отсутствие каких-либо повреждений и чистоту пистолета. Если пистолет загрязнен или покрыт пылью, необходимо почистить его мягкой, сухой тряпкой (при этом пистолет должен быть отсоединен от сети питания и быть остывшим).

Разогретый пистолет должен всегда быть размещен на подкладке, защищающей поверхность от горячего стекающего из сопла клея.

Склеиваемые места должны быть чистыми, сухими и обезжиренными. Гладким поверхностям перед склеиванием придать шероховатость. **В целях очистки не допускается использовать воспламеняющиеся растворители!** Температура окружающей среды и температура склеиваемых предметов должна быть не ниже +5°C и не выше +50°C. Быстро остывающие материалы (например, сталь) для улучшения адгезии предварительно подогреть.

- Убедитесь, что пистолет не подключен к розетке электропитания.
- Установите клеевой стержень в камеру для клеевого стержня (2, Рис.1) и слегка нажмите несколько раз на курок подачи стержня в нагревательную камеру (5, Рис.1), чтобы клеевой стержень надлежащим образом разместился в камере.
- Подключите клей-пистолет к розетке электропитания
- Подождите примерно 4 минуты, чтобы клей разогрелся. После этого пистолетом можно работать.

### **Работа с клей-пистолетом.**

- Нажмите на курок подачи стержня в нагревательную камеру, чтобы клей начал выходить из сопла (7, Рис.1).
- Нанесите клей на склеиваемые поверхности.
- Сожмите склеиваемые материалы вместе в течение 15 секунд.
- Отключите пистолет от электропитания, если планируется перерыв в работе более 30 минут.
- После окончания работы отключите пистолет от розетки электропитания.

**ВНИМАНИЕ! Опасность нанесения ожога!** Ни в коем случае не допускать попадания горячего клеящего вещества на людей или животных. Если горячее клеящее вещество попадет на кожу, немедленно сполосните струей холодной воды пораженное место в течение нескольких минут. Не предпринимайте попыток отделить клеящее вещество от кожи.

**ВНИМАНИЕ!** Прежде чем положить прибор на хранение дайте ему полностью остыть. Горячая насадка может стать причиной травмы или пожара.

### **Замена клеевых стержней.**

Не пытайтесь удалить неиспользованную часть клеевого стержня из клеевого пистолета. Если Вам необходимо сменить используемый клей на другой, Вы можете опорожнить плавильную камеру, нажимая на курок, а затем вставить новый клеевой стержень.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Перед любыми работами над прибором вытаскивать штепсельную вилку из розетки. Для обеспечения качественной и надежной работы прибор всегда содержать в чистом виде. Если пистолет загрязнен или покрыт пылью, необходимо почистить его мягкой, сухой тряпкой (при этом пистолет должен быть отсоединен от сети питания и быть остывшим).

## **ХРАНЕНИЕ**

Клей-пистолет следует хранить при комнатной температуре, вне досягаемости детей и домашних животных.

## **ИЗМЕНЕНИЯ**

В связи с постоянным совершенствованием электроинструмента производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию изменения, не описанные в данном руководстве, которые не снижают потребительских качеств изделия.

**Более подробную информацию по инструменту Вы можете узнать на сайте производителя или компании-дилера в Вашем регионе.**



Соответствует требованиям технических регламентов Таможенного Союза:  
ТР ТС 04/2011 «О БЕЗОПАСНОСТИ НИЗКОВОЛЬТНОГО ОБОРУДОВАНИЯ»

**Вес инструмента нетто: 0,323кг.**

**Производитель:** ИНГКО Тулз КО., ЛТД., Донг Ян Роуд д.118, Сужоу, Китайская Народная Республика

**Страна происхождения:** Китай

**Уполномоченный представитель изготовителя:** ООО "ВНЕШТОРГ", 196128, г. Санкт-Петербург, Благодатная ул. 10. Стр.1 офис 708.,

**Адрес электронной почты:** service@gk-vt.ru



# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН № \_\_\_\_\_



Модель: \_\_\_\_\_  
Серийный номер: \_\_\_\_\_ Дата продажи: \_\_\_\_\_

с условиями гарантийного обслуживания  
ознакомлен, упаковка не нарушена, товар  
видимых повреждений не имеет

М.П. торгующей организации

подпись покупателя: \_\_\_\_\_

Дата приема: \_\_\_\_\_  
ФИО клиента: \_\_\_\_\_  
Контактный телефон: \_\_\_\_\_  
Заявленный дефект: \_\_\_\_\_

М.П.

Подпись клиента: \_\_\_\_\_

Дата приема: \_\_\_\_\_  
ФИО клиента: \_\_\_\_\_  
Контактный телефон: \_\_\_\_\_  
Заявленный дефект: \_\_\_\_\_

М.П.

Подпись клиента: \_\_\_\_\_

## Гарантийные обязательства:

1. Настоящие гарантийные обязательства распространяются на Изделия, приобретенные через сеть официальных дилеров в России и странах СНГ.
  2. Гарантийный срок составляет 12 (двенадцать) месяцев с даты продажи.
  3. Бесплатное гарантийное обслуживание изделия в течение гарантийного срока обеспечивается при соблюдении следующих условий:
    - Соблюдение потребителем правил эксплуатации изделия, описанных в документации, прилагаемой к Изделию;
    - Соблюдение потребителем требований безопасности и условий эксплуатации Изделия техническим стандартам, указанных в документации;
    - Использование продукции INGCO в той области, для которой она предназначена: INDUSTRIAL - в профессиональной, STANDARD - в бытовой.
    - Соответствие Изделия условиям гарантийного обслуживания, предусмотренным настоящими Гарантийными обязательствами и действующему законодательству страны приобретения Изделия
    - Наличие правильно оформленного Гарантийного талона установленного образца, а также товарного (кассового) чека, счета фактуры, подтверждающих дату продажи.
  4. Настоящие гарантийные обязательства не распространяются на оснастку и комплектующие к Изделию.
  5. Настоящие гарантийные обязательства не включают профилактические работы и чистку внутренних частей Изделия.
6. Настоящие гарантийные обязательства не распространяются на Изделие, поврежденное в результате: использования инструмента не по назначению, природных явлений; действия перегрузки, повлекшие за собой выход из строя ротора, статора и т.п.; деятельности животных; механических воздействий; попадания в Изделие посторонних предметов и жидкостей; неправильной установки, эксплуатации, хранения и транспортировки Изделия; несанкционированного доступа к узлам и деталям изделия лиц, не уполномоченных на проведение указанных действий.
- Гарантийные обязательства не распространяются также на части подверженные естественному износу (угольные щетки, зубчатые ремни, резиновые уплотнения, сальники, клапаны и т.д.), на сменные принадлежности (патроны, цанги, шины, звездочки, фильтры и т.д.) и рабочую оснастку (пилки, сверла, фрезы, пильные диски, буры, пистолеты, шлифовальную и распылительную оснастку, шланги и т.д.)
7. Гарантийные претензии на аккумуляторы рассматриваются только при предоставлении к осмотру зарядного устройства, инструмента или оборудования, с которым он был куплен. Если аккумулятор куплен отдельно, необходимо предоставить аккумулятор и зарядное устройство к нему. Обязательным условием гарантии на литий-ионные аккумуляторы является выполнение процедуры зарядки аккумулятора минимум 1 раз каждые 3 месяца в случае долгого неиспользования инструмента.
  8. При утрате гарантийного талона дубликат не выдается.

